



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água


航海通告 30/2015 號
澳門至香港帆船賽

- 於 2015 年 9 月 28 日將有澳門至香港帆船賽事舉行，屆時約有 20 多艘帆船參與比賽；
- 參賽帆船於比賽當日約 08:00 以機動行駛，由澳門漁人碼頭經外港後備通道及往內港航道到達往內港航道 M2 號浮標西南側之起點區。於 12:00 所有參賽帆船由起點以帆行駛前往香港；
- 所有在該比賽路線附近之船隻須小心航行，並遵守《1972 年國際海上避碰規則》之規定；
- 附圖為比賽起點區示意圖。

AVISO AOS NAVEGANTES N.º30/2015
Regata de Veleiros Macau-Hong Kong

- Em 28 de Setembro de 2015, vai realizar uma regata de Macau para Hong Kong, por cerca de 20 veleiros;
- Por volta das 08:00, os veleiros navegarão com motor, desde o Fisherman's Wharf, pelo Canal Reservado do Porto Exterior e Canal de Acesso ao Porto Interior até à Zona da partida que fica para sudoeste da Bóia M2 do Canal de Acesso ao Porto Interior. Pelas 12:00 os veleiros largarão com vela para Hong Kong;
- Toda a navegação na área próxima da trajectória, preste atenção e cumpra as normas do "Regulamento Internacional para Evitar Abalroamentos no Mar 1972";
- A Zona da partida é assinalada na planta em anexo.

澳門海事及水務局，2015 年 9 月 18 日
DSAMA da RAEM, aos 18 de Setembro de 2015

局長
A Directora,

黃穗文
Wong Soi Man

航海通告30/2015號
 AVISO AOS NAVEGANTES N.º 30/2015

附圖
 ANEXO

